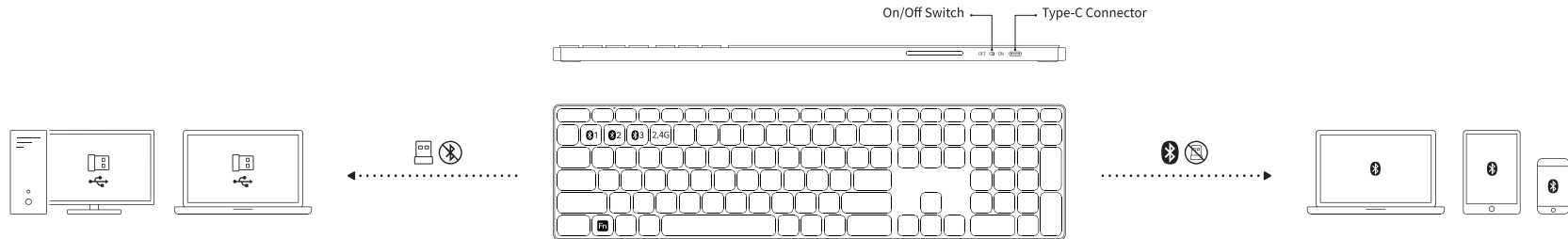


rapoo

WIRELESS KEYBOARD

E9800M

Kabellose Tastatur
Clavier sans fil



www.rapoo-eu.com

English

Overview

Fn + F1* = Back button

Fn + F2* = Forward button

Fn + F3* = Homepage

Fn + F4* = Email

Fn + F5* = Multimedia player

Fn + F6 = Play / Pause

Fn + F7* = Stop

Fn + F8 = Previous track

Fn + F9 = Next track

Fn + F10 = Volume-

Fn + F11 = Volume+

Fn + F12 = Mute

* (Windows only)

Instructions

Getting started

We recommend to charge the battery fully before first use.

2.4 GHz mode

1. Plug the included USB receiver into a USB port on your computer.

2. Turn on the keyboard. 2.4GHz mode should be active automatically.

If not, please Press Fn+4 to activate 2.4Ghz mode.

Bluetooth mode

1. Turn on the keyboard.

2. Press and hold key combinations, Fn+1, Fn+2 or Fn+3 at least 3 seconds to pair 3 different devices via Bluetooth. The Status LED flashes blue slowly and the keyboard is discoverable for 120 seconds.

3. Complete "Bluetooth pairing" on your device. After the keyboard and your device are paired, the Status LED turns off.

Bluetooth pairing

1. Open the Bluetooth settings on your device.

2. Select the keyboard from the list : RAPOO 3.0KB / RAPOO 5.0KB

3. Click Pair and follow any other instructions that may appear on the screen.

Switching among paired devices

Press key combinations Fn+1, Fn+2, Fn+3 or Fn+4 to switch among paired devices.

You can connect the keyboard with up to 4 devices at the same time. (3 devices via Bluetooth, 1 device via USB 2.4 GHz receiver)

Low battery

If status LED flashes constantly, it means the battery power is low. Please recharge the battery by using the cable included.

Warranty conditions

This device is covered by a 2-year limited hardware warranty from the date of purchase. For more information, please visit www.rapoo-eu.com.

Troubleshooting

1. Sleep mode: When not using the device for some time it will fall into a sleep mode to save battery. You can press any key to wake it up again for further use.

2. If you are connected via Bluetooth and you maybe have issues with missing letters while typing, please connect again while using the alternative second Bluetooth Option to pair (BT3.0 or BT5.0).

3. If you need more information, please visit www.rapoo-eu.com. There you will find our FAQs. You can also download the latest drivers and User manuals for our products there.

System requirements

Windows® 7/8/10/11, Mac OS X 10.4 or later, USB port.

Safety instructions

1. Never attempt to open the device or repair it yourself.

2. Do not use the device in a humid environment.

3. Please clean the device with a soft, dry cloth.

Deutsch

Übersicht

Fn + F1* = Zurück

Fn + F2* = Vorwärts

Fn + F3* = Startseite

Fn + F4* = E-Mail

Fn + F5* = Medienplayer

Fn + F6 = Wiedergabe / Pause

Fn + F7* = Stopp

Fn + F8 = Vorheriger Titel

Fn + F9 = Nächster Titel

Fn + F10 = Lautstärke-

Fn + F11 = Lautstärke+

Fn + F12 = Stumm

* (nur Windows)

Anweisungen

Erste Schritte

Wir empfehlen, den Akku vor der ersten Inbetriebnahme vollständig aufzuladen.

2.4-GHz-Modus

1. Stecken Sie den mitgelieferten USB-Empfänger in einen USB-Anschluss an Ihrem Computer

2. Schalten Sie die Tastatur ein. 2.4GHz-Modus sollte automatisch aktiviert sein.

Falls nicht, Drücken Sie die Tastenkombination Fn+4 und der 2.4-GHz-Modus wird aktiviert.

Bluetooth-Modus

1. Schalten Sie die Tastatur ein.

2. Halten Sie die Tastenkombinationen, Fn+1, Fn+2 oder Fn+3, mindestens 3 Sekunden gedrückt, um 3 verschiedene Geräte über Bluetooth zu koppeln. Die Status LED blinkt langsam blau und die Tastatur ist 120 Sekunden lang auffindbar.

3. Schließen Sie die Bluetooth-Kopplung an Ihrem Gerät ab. Wenn Tastatur und Gerät gekoppelt sind, erlischt die Status-LED.

Bluetooth-Kopplung

1. Öffnen Sie die Bluetooth-Einstellungen an Ihrem Gerät.

2. Wählen Sie die Tastatur aus der Liste : RAPOO 3.0KB / RAPOO 5.0KB

3. Klicken Sie auf Koppeln und befolgen Sie die möglicherweise am Bildschirm angezeigten Anweisungen.

Zwischen gekoppelten Geräten umschalten

Drücken Sie zum Umschalten zwischen gekoppelten Geräten die Tastenkombination Fn+1, Fn+2, Fn+3, Fn+4. Sie können die Tastatur mit bis zu 4 Geräten gleichzeitig verbinden. (3 Geräte über Bluetooth, 1 Gerät über den USB-2.4-GHz-Empfänger)

Akku-schwach-Anzeige

Wenn Status LED blinkt ständig, deutet dies auf einen geringen Batteriestand hin. Bitte laden Sie die Batterie mit dem mitgelieferten Kabel auf.

Garantiebedingungen

Für dieses Gerät gilt eine eingeschränkte Produkt-Hardware-Garantie von 2 Jahr ab dem Kaufdatum. Für weitere Informationen besuchen Sie bitte www.rapoo-eu.com.

Problemlösung

1. Ruhemodus: Wenn Sie das Gerät einige Zeit nicht benutzen, schaltet es in einen Ruhemodus, um den Akku zu schonen. Sie können eine beliebige Taste drücken, um es für die weitere Verwendung wieder aufzuwecken.

2. Wenn Sie über Bluetooth verbunden sind und möglicherweise Probleme mit fehlenden Buchstaben beim Tippen haben, verbinden Sie sich bitte erneut und verwenden Sie die alternative zweite Bluetooth-Option zum Koppeln (BT3.0 oder BT5.0).

3. Wenn Sie weitere Informationen benötigen, besuchen Sie bitte www.rapoo-eu.com. Dort finden Sie unsere Fragen und Antworten. Zudem können Sie dort die neuesten Treiber und Bedienungsanleitungen zu unseren Produkten herunterladen.

Systemvoraussetzungen

Windows® 7/8/10/11, Mac OS X 10.4 oder höher, USB-Anschluss.

Sicherheitshinweise

1. Versuchen Sie niemals, das Gerät eigenhändig zu öffnen oder zu reparieren.

2. Verwenden Sie das Gerät nicht in einer feuchten Umgebung.

3. Bitte reinigen Sie das Gerät mit einem weichen, trockenen Tuch.

Français

Présentation du produit

Fn + F1* = Arrière

Fn + F2* = Avant

Fn + F3* = Page d'accueil

Fn + F4* = E-Mail

Fn + F5* = Lecteur multimédia

Fn + F6 = Lecture / Pause

Fn + F7* = Arrêter

Fn + F8 = Piste précédente

Fn + F9 = Piste suivante

Fn + F10 = Volume-

Fn + F11 = Volume+

Fn + F12 = Muet * (Windows uniquement)

Instruction

Pour commencer

Nous vous recommandons de recharger totalement la batterie avant la première utilisation.

Mode 2.4 GHz

1. Branchez le récepteur USB inclus dans un port USB de votre ordinateur.

2. Allumez la Clavier. Le mode 2.4 GHz doit être activé automatiquement.

Si ce n'est pas le cas, Appuyez sur Fn+4 pour activer le mode 2.4 GHz.

Mode Bluetooth

1. Allumez la Clavier

2. Appuyez et maintenez les combinaisons de touches Fn+1, Fn+2 ou Fn+3 enfoncées au moins 3 secondes pour appairer 3 appareils différents via Bluetooth. L'indicateur d'état clignote lentement en bleu Le clavier est détectable pendant 120 secondes.

3. Effectuez l'appairage Bluetooth sur votre appareil. Une fois la Clavier et votre appareil appairés, LED de statut s'éteint.

Appairage Bluetooth

1. Ouvrez les paramètres Bluetooth sur votre appareil.

2. Sélectionnez le clavier dans la Liste : RAPOO 3.0KB / RAPOO 5.0KB

3. Cliquez sur Couplage et suivez toutes les autres instructions qui peuvent apparaître à l'écran.

Basculer parmi les appareils appairés

Appuyez sur les combinaisons de touches Fn+1, Fn+2, Fn+3, Fn+4 pour basculer entre les dispositifs appairés. Appariez respectivement 3 dispositifs via Bluetooth.

Vous pouvez connecter le clavier avec jusqu'à 4 appareils en même temps. (3 appareils via Bluetooth, 1 appareil avec le récepteur USB 2.4 GHz)

De batterie faible

Si l'indicateur d'état continue de clignoter, cela signifie que le niveau de la pile est faible. Utilisez le câble ci - joint pour charger la batterie.

Conditions de garantie

Ce périphérique est couvert par une garantie matérielle limitée 2 an depuis la date d'achat. Pour plus d'informations, veuillez visiter www.rapoo-eu.com.

Analyses de défaillances

1. Mode veille: Lorsque vous n'utilisez pas l'appareil pendant un certain temps, il passe en mode veille pour économiser la batterie. Vous pouvez appuyer sur n'importe quelle touche pour le réveiller et l'utiliser à nouveau.

2. Si vous êtes connecté via Bluetooth et que vous rencontrez des problèmes de lettres manquantes lors de la saisie, veuillez vous connecter à nouveau en utilisant la deuxième option Bluetooth alternative pour le couplage (BT3.0 ou BT5.0).

3. Si vous avez besoin de plus amples informations, veuillez visiter www.rapoo-eu.com. Vous y trouverez nos FAQs. Vous pouvez également y télécharger les derniers pilotes et manuels d'utilisation de nos produits.

Exigences du Système

Windows® 7/8/10/11, Mac OS X 10.4 ou ultérieur, port USB

Rappel de sécurité

1. N'essayez jamais d'ouvrir l'appareil ou de le réparer vous-même.

2. N'utilisez pas le périphérique dans un environnement humide.

3. Nettoyez l'appareil avec un chiffon doux et sec.

Italiano

Panoramica del Prodotto

Fn + F1* = Parte posteriore

Fn + F2* = Avanti

Fn + F3* = Homepage

Fn + F4* = E-Mail

Fn + F5* = Lettore multimediale

Fn + F6 = Riproduci/Interrompi

Fn + F7* = Stop

Fn + F8 = Traccia precedente

Fn + F9 = Traccia successivo

Fn + F10 = Volume-

Fn + F11 = Volume+

Fn + F12 = Disattiva audio * (solo Windows)

Istruzioni

Operazioni preliminari

Si consiglia di caricare completamente la batteria prima del primo utilizzo.

Modalità 2.4 GHz

1. Inserire il ricevitore USB in dotazione a una porta USB sul proprio computer.

2. Accendere il Tastiera. 2.4GHz mode dovrebbe essere attiva automaticamente.

In caso contrario, Premere Fn+4 per attivare la modalità 2.4 Ghz.

Modalità Bluetooth

1. Accendere il Tastiera.

2. Tenere premuta la combinazione di tasti Fn+1, Fn+2 o Fn+3 per almeno 3 secondi per associare 3 diversi dispositivi tramite Bluetooth. Il LED di stato lampeggia lentamente e La tastiera è rilevabile per 60 secondi.

3. Completare l'associazione Bluetooth sul dispositivo. Una volta associati il Tastiera e il dispositivo, il LED di stato spegne.

Associazione Bluetooth

1. Aprire le impostazioni Bluetooth del dispositivo.

2. Seleziona la tastiera dall'elenco : RAPOO 3.0KB / RAPOO 5.0KB

3. Fare clic su Associa e seguire tutte le altre istruzioni che potrebbero apparire sullo schermo.

Commutazione tra dispositivi associati

Premere le combinazioni di tasti Fn+1, Fn+2, Fn+3, Fn+4 per commutare tra i dispositivi associati.

È possibile collegare la tastiera a un massimo di 4 dispositivi contemporaneamente. (3 dispositivi tramite Bluetooth, 1 dispositivo tramite ricevitore USB 2.4 GHz)

Batteria scarica

Se lo stato dei LED lampeggia costantemente, significa che la batteria è scarica. Ricaricare la batteria utilizzando il cavo incluso.

Termini di garanzia

Questo dispositivo è coperto da una garanzia hardware del prodotto limitata di 2 anno dalla data di acquisto. Per ulteriori informazioni, visitare il sito www.rapoo-eu.com.

Analisi dei guasti

1. Modalità sleep: Quando non si usa il dispositivo per un po' di tempo, esso cadrà in una modalità sleep per risparmiare la batteria. È possibile premere qualsiasi tasto per svegliarlo di nuovo per un ulteriore utilizzo.

2. Se siete connessi via Bluetooth e forse avete problemi con le lettere mancanti durante la digitazione, per favore connettetevi di nuovo mentre usate la seconda opzione alternativa di Bluetooth per accoppiarvi (BT3.0 o BT5.0).

3. Se avete bisogno di ulteriori informazioni, visitate il sito www.rapoo-eu.com. Lì si troveranno le nostre FAQ. È inoltre possibile scaricare i driver più recenti e i manuali utente per i nostri prodotti.

Requisiti di sistema

Windows® 7/8/10/11, Mac OS X 10.4 o successivo, porta USB.

Promemoria per la sicurezza

1. Non tentare mai di aprire il dispositivo o ripararlo da soli.

2. Non utilizzare il dispositivo in un ambiente umido.

3. Pulire il dispositivo con un panno morbido e asciutto.

Español

Descripción del producto

Fn + F1* = Atrás

Fn + F2* = Adelante

Fn + F3* = Página principal

Fn + F4* = Correo electrónico

Fn + F5* = Reproductor multimedia

Fn + F6 = Reproducir/Detener

Fn + F7* = Detener

Fn + F8 = Pista anterior

Fn + F9 = Pista siguiente

Fn + F10 = Volumen-

Fn + F11 = Volumen+

Fn + F12 = Silenciar

* (Sólo Windows)

Instrucción

Procedimientos iniciales

Es recomendable cargar la pila completamente antes de utilizar la unidad por primera vez.

Modo de 2.4 GHz

1. Enchufe el receptor USB incluido en un puerto USB del equipo.

2. Encienda el Teclado. El modo de 2.4 GHz se activará automáticamente.

Si no es así, Presione Fn+4 para activar el modo de 2.4 GHz.

Modo Bluetooth

1. Encienda el Teclado.

2. Presione sin soltar las combinaciones de teclas Fn+1, Fn+2 o Fn+3 al menos 3 segundos para asociar 3 dispositivos diferentes a través de Bluetooth. El indicador de Estado parpadea lentamente en azul Y El teclado pasará a estar detectable durante 120 segundos.

3. Complete la asociación Bluetooth en el dispositivo. Cuando el Teclado y el dispositivo estén asociados, LED de Estado apagado.

Asociación Bluetooth

1. Abra la configuración Bluetooth del dispositivo.

2. Seleccione el teclado de la lista: RAPOO 3.0KB / RAPOO 5.0KB

3. Haga clic en Enlazar y siga las instrucciones que puedan aparecer en la pantalla.

Cambio entre dispositivos emparejados

Presione las combinaciones Fn+1, Fn+2 y Fn+3, Fn+4 para cambiar entre los dispositivos asociados.

Puede conectar el teclado con hasta 4 dispositivos al mismo tiempo. (3 dispositivos a través de Bluetooth, 1 dispositivo a través del receptor USB de 2.4 GHz)

Indicador de batería baja

Si el indicador de Estado sigue parpadeando, significa que la pila tiene poca carga. Por favor, utilice el cable Adjunto para cargar la batería.

Términos de garantía

Este dispositivo está cubierto por una garantía de hardware del producto limitada de 2 año a partir de la fecha de compra. Para obtener más información, visite www.rapoo-eu.com.

Análisis de errores

1. Modo de reposo: Cuando no se utiliza el dispositivo durante algún tiempo, éste entrará en modo de reposo para ahorrar batería. Puedes pulsar cualquier tecla para despertarlo de nuevo y seguir utilizándolo.

2. Si está conectado por Bluetooth y tiene problemas de falta de letras al escribir, conéctese de nuevo utilizando la segunda opción alternativa de Bluetooth para emparejarse (BT3.0 o BT5.0).

3. Si necesita más información, visite www.rapoo-eu.com. Allí encontrará nuestras preguntas frecuentes. Allí también puede descargar los controladores y manuales de usuario más recientes para nuestros productos.

Requerimientos del sistema

Windows® 7/8/10/11, Mac OS X 10.4 o posterior, puerto USB.

Recordatorio de seguridad

1. Nunca intente abrir el dispositivo ni repararlo usted mismo.

2. No utilice el dispositivo en un entorno húmedo.

3. Limpie el dispositivo con un paño limpio y seco.

Português

Visão geral

Fn + F1* = Retroceder

Fn + F2* = Avançar

Fn + F3* = Página inicial

Fn + F4* = Email

Fn + F5* = Reprodutor multimídia

Fn + F6 = Reproduzir / Pausar

Fn + F7* = Parar

Fn + F8 = Faixa anterior

Fn + F9 = Próxima faixa

Fn + F10 = Volume -

Fn + F11 = Volume +

Fn + F12 = Mudo

*(Somente Windows)

Instruções

Começando

Recomendamos carregar totalmente a bateria antes do primeiro uso.

Modo 2.4 GHz

1. Conecte o receptor USB incluído em uma porta USB do seu computador.

2. Ligue o teclado e o mouse. O modo de 2.4 GHz deverá ser ativado automaticamente.

Se não, por favor Pressione Fn+4 para ativar o modo 2.4Ghz.

Modo Bluetooth

1. Ligue o Teclado

2. Mantenha premidas as combinações de teclas, Fn+1, Fn+2 ou Fn+3 durante pelo menos 3 segundos para emparelhar 3 dispositivos diferentes através de Bluetooth. O teclado poderá ser detetado durante 120 segundos.

3. Conclua "Emparelhamento Bluetooth" no seu dispositivo. Quando o teclado e o dispositivo estão emparelhados, o LED de status se apaga.

Emparelhamento Bluetooth

1. Abra as configurações de Bluetooth no seu dispositivo.

2. Selecione o teclado ou o rato na lista: RAPOO 3.0KB / RAPOO 5.0KB

3. Clique em Emparelhar e siga as instruções que possam ser apresentadas no ecrã.

Alternando entre dispositivos emparelhados

Pressione as combinações de teclas do teclado, Fn+1, Fn+2, Fn+3 e Fn+4 para alternar entre dispositivos emparelhados. Você pode conectar o teclado com até 4 dispositivos ao mesmo tempo. (3 dispositivos via Bluetooth, 1 dispositivo via receptor USB 2.4 GHz)

Bateria fraca

Se o LED de status piscar constantemente, significa que a bateria está fraca. Recarregue a bateria usando o cabo incluído.

Condições de garantia

Este dispositivo é coberto por uma garantia de hardware do produto limitada a 2 anos a partir da data de compra. Para mais informações, visite www.rapoo-eu.com.

Resolução de problemas

1. Modo de espera: Quando não estiver usando o dispositivo por algum tempo, ele entrará no modo de espera para economizar bateria. Você pode pressionar qualquer tecla para ativá-lo novamente para uso posterior.

2. Se você estiver conectado via Bluetooth e talvez tenha problemas com letras ausentes durante a digitação, conecte-se novamente enquanto usa a segunda opção Bluetooth alternativa para emparelhar (BT3.0 ou BT5.0).

3. Se precisar de mais informações, visite www.rapoo-eu.com. Lá você encontrará nossas perguntas frequentes. Você também pode baixar os manuais do usuário e os drivers mais recentes para nossos produtos lá.

Requisitos do Sistema

Windows® 7/8/10/11, Mac OS X 10.4 ou mais recente, porta USB

Instruções de segurança

1. Nunca tente abrir el dispositivo ni repararlo usted mismo.

2. No utilice el dispositivo en un entorno húmedo.

3. Limpie el dispositivo con un paño limpio y seco.

Nederlands

Overzicht

Fn + F1* = Vorige

Fn + F2* = Volgende

Fn + F3* = Startpagina

Fn + F4* = E-mail

Fn + F5* = Multimediaspeler

Fn + F6 = Afspelen/Pauzeren

Fn + F7* = Stoppen

Fn + F8 = Vorige nummer

Fn + F9 = Volgende nummer

Fn + F10 = Volume -

Fn + F11 = Volume +

Fn + F12 = Dempen

*(alleen Windows)

Instructies

Aan de slag

Wij raden u aan de batterij volledig op te laden vóór het eerste gebruik.

2.4 GHz-modus

1. Sluit de meegeleverde USB-ontvanger aan op een USB-poort op uw computer.

2. Schakel het toetsenbord en de muis in. 2.4Ghz-modus moet automatisch worden geactiveerd.

Als dat niet het geval is, Druk op Fn+4 om de 2.4Ghz-modus te activeren.

Bluetooth-modus

1. Schakel de Toetsenbord in.

2. Houd de sneltoets Fn+1, Fn+2 of Fn+3 minstens 3 seconden ingedrukt om 3 verschillende apparaten te koppelen via Bluetooth. Het toetsenbord is 120 seconden detecteerbaar.

3. Voltooi de Bluetooth-koppeling op uw apparaat. Wanneer het toetsenbord en uw apparaat zijn gekoppeld, dooft de status-LED.

Bluetooth-koppeling

1. Open de Bluetooth-instellingen op uw apparaat.

2. Selecteer het toetsenbord of de muis in de lijst: RAPOO 3.0KB / RAPOO 5.0KB

3. Klik op Koppelen en volg eventuele andere instructies die mogelijk verschijnen op het scherm.

Schakelen tussen gekoppelde apparaten

Druk op de sneltoetsen van het toetsenbord, Fn+1, Fn+2, Fn+3 en Fn+4 om te schakelen tussen gekoppelde apparaten. U kunt het toetsenbord verbinden met maximum 4 apparaten tegelijk. (3 apparaten via Bluetooth, 1 apparaat via USB 2.4 GHz-ontvanger)

Laag batterijvermogen

Als de status-LED constant knippert, betekent dit dat het batterijvermogen laag is. Laad de batterij op met de meegeleverde kabel.

Garantievoorwaarden

Dit apparaat wordt gedekt door een beperkte garantie van 2 jaar op de producthardware vanaf de aankoopdatum. Bezoek www.rapoo-eu.com voor meer informatie.

Problemen oplossen

1. Slaapmodus: Wanneer u het apparaat enige tijd niet gebruikt, zal het naar de slaapmodus gaan om batterijvermogen te besparen. U kunt op elke toets drukken om het apparaat opnieuw te activeren voor verder gebruik.

2. Als u verbonden bent via Bluetooth en u mogelijk problemen hebt met ontbrekende letters tijdens het typen, maakt u opnieuw verbinding terwijl u de alternatieve tweede Bluetooth-optie gebruikt om te koppelen (BT3.0 of BT5.0).

3. Ga naar www.rapoo-eu.com als u meer informatie nodig hebt. Daar vindt u de veelgestelde vragen. U kunt hier ook de nieuwste stuurprogramma's en handleidingen voor onze producten downloaden.

Systeemvereisten

Windows® 7/8/10/11, Mac OS X 10.4 of later, USB-poort

Veiligheidsinstructies

1. Probeer nooit het apparaat te openen of zelf te repareren.

2. Gebruik het apparaat niet in een vochtige omgeving.

3. Veeg het apparaat af met een zacht droge doek.

українська

Загальний огляд

Fn + F1* = Назад

Fn + F2* =Вперед

Fn + F3* = Головна сторінка

Fn + F4* = Електронна пошта

Fn + F5* = Плеєр мультимедіа

Fn + F6 = Програти / Пауза

Fn + F7* = Зупинити

Fn + F8 = Попередня доріжка

Fn + F9 = Наступна доріжка

Fn + F10 = Гучність -

Fn + F11 = Гучність +

Fn + F12 = Без звуку

* (Лише Windows)

інструкції

Початок експлуатації

Радимо повністю зарядити батарею перед першим користуванням.

ежим 2,4 ГГц

1. Підключіть приймач USB з комплекту до порту USB на комп'ютері.

2. Увімкніть клавіатуру і мишу. Режим 2,4 ГГц активується автоматично.

Якщо ні, Натисніть Fn+4, щоб активувати режим 2,4 ГГц.

Режим Bluetooth

1. Увімкніть Клавіатура.

2. Натискайте і утримуйте комбінації клавіш Fn+1, Fn+2 або Fn+3 щонайменше протягом 3 секунд, щоб поєднати в пару 3 різних пристроїв по Bluetooth. Клавіатуру видно протягом 120 секунд.

3. Завершіть «поєднання в пару Bluetooth» на пристрої. Коли в пару поєднано клавіатуру і пристрій, світлодіод статусу вимикається.

Поєднання в пару по Bluetooth

1. Відкрийте налаштування Bluetooth на пристрої.

2. Виберіть зі списку мишу або клавіатуру: RAPOO 3.0KB / RAPOO 5.0KB

3. Клацніть Pair (Поєднати у пару) і виконуйте всі наступні інструкції, що з'являться на екрані

Перемикання м ж по днаних у пару пристрою

Натискайте комбінації клавіш Fn+1, Fn+2, Fn+3 і Fn+4, щоб перемикатися між поєднаними у пару пристроями. о клавіатури можна підключити до 4 пристроїв одночасно. (3 пристроїв по Bluetooth, 1 пристрій по приймачу USB 2,4 ГГц)

Низький заряд батареї

Якщо постійно мерехтить світлодіод статусу, це означає дуже низький заряд батареї. Перезарядіть батарею кабелем з комплекту.

Умови гарантійного обслуговування

На цей пристрій розповсюджується обмежена гарантія на апаратне забезпечення пристрою строком 2 рік від дати придбання.

Отримайте більше інформації на www.rapoo-eu.com.

Устранение неполадок

1. Режим сну: Коли пристроєм не користуються, він перейде в режим сну для збереження батареї. Для повторного пробудження і подальшого користування можна натиснути будь-яку клавішу.

2. Якщо ви підключені по Bluetooth, і у вас пропадають літери під час набору, повторно підключіться за допомогою альтернативної другої пари Bluetooth (BT3.0 або BT5.0).

3. Більше інформації розміщено тут: www.rapoo-eu.com. Тут подано ЧаПи. Також можна завантажити найновіші драйвери і користувацькі посібники до наших виробів.

Системні вимоги

Windows® 7/8/10/11, Mac OS X 10.4 або вище, порт USB

Інформація про техніку безпеки

1. Ніколи не намагайтеся відкрити пристрій або полагодити його самостійно.

2. Не користуйтеся пристроєм у вологому середовищі.

3. Витирайте пристрій сухою ганчіркою.

Русский

Обзор продукта

Fn + F1* = Назад

Fn + F2* = Вперед

Fn + F3* = Главная страница

Fn + F4* = Эл. Почта

Fn + F5* = Проигрыватель мультимедиа

Fn + F6 = Проигрывание/Пауза

Fn + F7* = Остановка

Fn + F8 = Предыдущая дорожка

Fn + F9 = Следующая дорожка

Fn + F10 = Громкость-

Fn + F11 = Громкость+

Fn + F12 = Отключить звук * (только для Windows)

Инструкция

Начало работы

Рекомендуется полностью зарядить аккумуляторную батарею перед первым использованием.

Режим 2.4 ГГц

1. Подключите USB-приемник, поставляемый в комплекте с устройством, к USB-порту компьютера.

2. Включите Клавиатура. 2. 4GHZ режим должен быть автоматически активирован.

Если этого не произошло, Нажмите Fn+4, чтобы включить режим 2.4 ГГц.

Режим Bluetooth

1. Включите Клавиатура.

2. Нажмите и удерживайте кнопки Fn+1, Fn+2 или Fn+3 не менее 3 секунд, чтобы выполнить сопряжение 3 различных устройств по Bluetooth.

лампа индикации состояния медленно синееет и Клавиатура обнаруживается в течение 120 секунд.

3. Выполните на своем устройстве сопряжение по Bluetooth. После установки сопряжения между вашим устройством и мышью индикатор погаснет.

Сопряжение по Bluetooth

1. Откройте настройки Bluetooth на своем устройстве.

2. выбор клавиатуры из списка : RAPOO 3.0KB / RAPOO 5.0KB

3. Нажмите кнопку «Сопряжение» и следуйте дальнейшим инструкциям, которые могут появиться на экране.

Переключение между сопряженными устройствами

Нажмите сочетания клавиш Fn+1, Fn+2, Fn+3, Fn+4 для переключения между спаренными устройствами.

К клавиатуре можно подключить до 4 устройств одновременно. (3 устройства через Bluetooth, 1 устройство через USB-приемник 2.4

ГГц.)

Низкого заряда аккумулятора

Если индикатор состояния продолжает мигать, это указывает на низкий уровень заряда батареи. Зарядите батарею с помощью

сопроводительного кабеля.

Условия гарантии

На данное устройство распространяется ограниченная гарантия сроком 2 год с момента покупки. Дополнительную информацию

можно найти на сайте www.rapoo-eu.com.

Анализ неисправностей

1. Спящий режим: Если устройство не используется в течение некоторого времени, оно переходит в спящий режим для экономии

заряда батареи. Вы можете нажать любую клавишу, чтобы снова разбудить устройство для дальнейшего использования.

2. Если вы подключены через Bluetooth и у вас возникли проблемы с пропуском букв при наборе текста, пожалуйста, подключитесь

снова, используя альтернативный второй вариант Bluetooth для сопряжения (BT3.0 или BT5.0).

3. Если вам нужна дополнительная информация, посетите сайт www.rapoo-eu.com. Там вы найдете наши часто задаваемые вопросы.

Там же вы можете загрузить последние версии драйверов и руководств пользователя для наших продуктов.

Системные требования

Windows® 7/8/10/11, Mac OS X 10.4 или новее, порт USB.

Правила техники безопасности

1. Не пытайтесь открыть устройство или отремонтировать его самостоятельно.

2. Не используйте устройство во влажной среде.

3. Очищайте устройство сухой мягкой тканью.



Declaration of Conformity

In accordance with EU Directives and Regulations

Shenzhen Rapoo Technology Co., Ltd
22,Jinxiu Road East,Pingshan District,Shenzhen,China

as the manufacturer, hereby declares under our sole responsibility that
product(s): Multi-mode Wireless Keyboard

Model names: E9800M is in conformity with the essential requirements of the Radio
Equipment Directive 2014/53/EU and in conformity to the RoHS Directive 2011/65/EU and its
amendment directive 2015/863/EU.

Radio EN 300 328 V2.2.2(2019-07)
EN 300 440 V2.2.1(2018-07)

Health EN 50663:2017

Safety EN 62368-1:2014+A11:2017

EMC EN 301 489-1 V2.2.3(2019-11)
EN 301 489-3 V2.1.1(2019-03)
EN 301 489-17 V3.2.4(2020-09)
EN 55032:2015+A11:2020
EN 55035:2017+A11:2020

RoHS IEC 62321-3-1:2013;
IEC 62321-4:2013+AMD1:2017;
IEC 62321-5:2013; IEC 62321-7-1:2015;
IEC 62321-7-2:2017; IEC 62321-6:2015;
IEC 62321-8:2017;

Name: Minkun Deng
Title: EMC Engineer
Tel: 0755-28588958 Fax: 0755-2832 8808
Mail: dengminkun@rapoo.com
Date: 10th, Nov., 2021

(Signature of authorized person)

Radio Equipment Directive 2014/53/EU:
Operating Frequency Band: 2400 – 2483.5MHz
Maximum Radio-Frequency Power Transmitted: 5dBm / 3.16mW

CAUTION : The keyboard contains a rechargeable 3.7V 300mAh Lithium battery. Do not open the device and do not try to retrieve or replace the battery.
There is a danger of explosion when the battery is not handled properly.



Disposal

The symbol above and on the product means that the product is classed as Electrical or Electronic equipment and should not be disposed with other household or commercial waste at the end of its useful life. The Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Directive has been put in place to recycle products using best available recovery and recycling techniques to minimize the impact on the environment, treat any hazardous substances and avoid the increasing landfill. Contact local authorities for information on the correct disposal of Electrical or Electronic equipment.

It's forbidden to reproduce any part of this quick start guide without the permission of Rapoo Europe B.V.



Made in China

A.2_5602-10P01-222



www.rapoo-eu.com